

# کۆکردنه وهی نوێژ

له روانگهی قورئان و سوننهت دا

نوسینی

أحمد ملا فائق سعيد

١٤٣٦ هجری

چاپی یه کهم

عن ابن عباس رضي الله عنهما قال:

«جَمَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ  
وَبَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ بِالْمَدِينَةِ مِنْ غَيْرِ خَوْفٍ وَلَا مَطَرٍ».

رواه مسلم (١٦٣١).

مافی له چاپدانی پارێزراو نییه

# كۆكردنەۋەى نويژ

لەرۋانگەى قورئان و سوننەت دا




# كۆكردنەۋەى نوپژ


لەرۋانگەى قورئان و سوننەت دا

نوسینی

أحمد ملا فائق سعید



۱۴۳۵ هیجری



چاپی یەكەم

# بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

ناوی کتیب: کوکردنه‌وهی نویژ له پروانگه‌ی قورئان و سوننه‌ت دا.

ناوی نوسهر: أحمد ملا فائق سعید

لاپه‌ره: ۵۲ لاپه‌ره / ۱۲ x ۱۷ سم

شوینی چاپ: چاپه‌مه‌نی سیما / سلیمانی

نۆره‌ی چاپ: دووهم

سالی: ۱۴۳۶ هـ - ۲۱۰۵ م

ژماره‌ی سپاردن: (۱۳۷۰) سالی ۲۰۱۵ م

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

## پیشه‌کی

إن الحمد لله نحمده ونستعينه، ونستغفره، ونعوذ بالله من شرور أنفسنا وسيئات أعمالنا من يهده الله فلا مضل له ومن يضل الله فلا هادي له. وأشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له وأشهد أن محمداً عبده ورسوله، وبعد.

بیگومانین له کاملی ئایینی ئیسلام به گرتنه‌وه‌ی هه‌موو بو‌ارو که‌لین و لایه‌نه‌کانی ژیان بو‌یه شایسته‌ی مانه‌وه‌و زیندوو‌یه‌تی یاسا‌کانیه‌تی له‌ناو ئاده‌میزادا به‌تپپه‌ر‌بوونی چه‌نده‌ها سه‌ده‌و مانه‌وه‌ی وه‌کو خو‌ی.

فراوانی و کار ئاسانی و خو‌یندنه‌وه‌ی هه‌موو پپو‌یستی و لایه‌نه‌کان خالی سه‌ره‌کی یاسا‌کانی ئیسلامه، به‌تایبه‌ت بو‌ کارێکی به‌رده‌وام و خاوه‌ن چه‌ندیتی و چو‌تیتی یه‌کی زو‌ری وه‌کو نو‌یژ.

بو‌یه گه‌ر ئاو نه‌بوو ته‌یه‌موم بکری‌ت، وه‌ گه‌ر نه‌یتوانی به‌ پپوه، به‌ دانیشه‌تانه‌وه‌ نو‌یژ ده‌کات، وه‌ گه‌ر له سه‌فه‌ردا بوو کورت ده‌کری‌ته‌وه.

هه‌روه‌ک ریگه‌ نادات له‌پیش کاته‌ دیاری کراوه‌کان دا نو‌یژه‌کان بکری‌ن، ریگه‌ش نادات له‌ کاته‌کانی خو‌ی ده‌رچی‌ت، هه‌روه‌ک ریگه‌ی داوه‌ کاته‌ پپو‌یستیه‌کان و گشتیه‌یه‌کانی ئاده‌میزاد نو‌یژه‌کانی تیدا‌ کۆ

بکاته‌وه وه‌کو (نیوه‌روۆ بوۆ عه‌سر) و (مغریب بوۆ عیشا)، رینگه نادات (عه‌سر و مغریب) وه (عیشاو به‌یانی) وه (به‌یانی و نیوه‌روۆ) کوۆ بکریته‌وه له‌به‌ر ئه‌وه له‌م کاتانه‌دا پێویستی به‌ کوکردنه‌وه نییه وه ئه‌وهی کاته‌کانی دیاری کردووه به‌ فه‌رمان و کردار هه‌ر ئه‌ویش کاتی کوکردنه‌وهی نوێژه‌کانی به‌هه‌مان شیوه دیاری کردووه.

گه‌ر بارقورسی و ئه‌رکی سه‌فه‌ر هوکّاری نوێژه کورت کردنه‌وه بێت ئه‌وا هه‌مان بارقورسی بگه‌ر زیاتر هوکّاره بوۆ کوکردنه‌وهی کاته‌کانی به‌بێ کورت کردنه‌وه، وه گه‌ر رینگه بدریت له‌به‌ر هوکّاری نه‌خووشی و سه‌فه‌ر روژووی ره‌مه‌زان به‌ جیا جیا بگیریته‌وه له‌ کاتیک دا خووی به‌سه‌ر یه‌که‌وه نه‌یگرتووه ئه‌وا کوکردنه‌وهی نوێژه جیا‌کانیش رینگه‌ی پێ ده‌دریت.

وه گه‌ر ئاماده‌بوونی خواردن و پێویستی سه‌رئاو هوکّاری راگرتنی نوێژه بێت، «لَا صَلَاةَ بِحَضْرَةِ الطَّعَامِ، وَلَا هُوَ يُدَافِعُهُ الْأَخْبَانِ»<sup>(١)</sup> له‌به‌ر به‌دل ناگالیبوونی و ماف دان به‌ نوێژه‌که وه‌کو خووی گه‌ر دروست بوونی سه‌رقالی و ئه‌رکه‌کان هه‌مان کاربگه‌ر بیان بێت له‌سه‌ر نوێژه‌کان له‌کاتی خووی دا ئه‌وا له‌پێشتره نوێژه‌کانی بوۆ کوکریته‌وه.

(١) البخاري (٦٧٢)، مسلم (٨٦١)، أبو داود (٨٢).

به‌لام ده‌بی‌ت ئهم رینگه‌پیداوانه (رخصة) له‌شوی‌نی خو‌ی دا کاری  
پێبکری‌ت بو کاتی زو‌ر پێویستی و به‌مه‌رجی به‌رده‌وام نه‌بوون له‌سه‌ری  
و به‌بێ که‌م ته‌رخه‌می له‌ئه‌نجام دانی فرمانه‌کان وه‌کو خو‌ی.

ده‌بینین ئهم کاره‌ له‌نیوان زیاده‌ ره‌وی و که‌م ره‌وی دا مافی  
ده‌خوری‌ت، هه‌ندیک رینگه‌ ده‌بن له‌ کۆکردنه‌وه‌ی نوێژ، به‌ دانانی  
کۆمه‌لیک مه‌رج و هوکاری مه‌زه‌به‌ی که‌ هه‌یج به‌لگه‌یه‌کیان له‌سه‌ر  
نییه‌، وه‌ له‌ به‌رامبه‌ریش دا بێ راکێشان و به‌ ساده‌ سه‌یرکردن و  
گرنگی نه‌دان به‌ ئه‌صل و بناغه‌ی کاره‌که‌ له‌ که‌مه‌ترین باران دا، یان له  
هه‌موو کاته‌کانی سه‌فه‌ردا، وه‌ له‌ پێویستی به‌رده‌وامه‌ تایبه‌تیه‌کانی  
خو‌ی دا، زو‌ر به‌ بیاکی نوێژه‌کان کۆده‌کاته‌وه‌ و بگه‌ به‌ سوننه‌تیشی  
دا‌ده‌نی‌ت.

ئه‌مانه‌ پێویستی به‌ پیداچونه‌وه‌یه‌کی زانستیانه‌ی ورد هه‌یه‌ بو‌ زیاتر  
به‌قه‌درو به‌ها راکرتنی کاره‌ عیاده‌تیه‌کان، وه‌کو خو‌ی گه‌وره‌  
ده‌فه‌رمو‌یت ﴿ذٰلِكَ وَمَنْ يُعْظَمْ شَعْبِرَ اللّٰهِ فَاِنَّهَا مِنْ تَقْوٰی  
الْقُلُوْبِ﴾ [الحج: ۳۲].

به‌ قه‌درو ریزو به‌ها سه‌یرکردنی کارو سیما ئایینه‌کان نیشانه‌ی  
خاوه‌ن دلێکی پر‌خواناسی و له‌خوا ترسانه‌.

ئهم نوسینه هه‌ولێکه بو‌ۆ روشنایی زیاتر له‌سه‌ر ئهم بابته، به ئاواتی  
ره‌زانه‌ندی په‌روه‌ردگار و پر‌کردنه‌وه‌ی که‌لینیک و پیکانندی راست و  
دروستی تیا‌ی دا.

وصلی اللّٰهُ وسلّم وبارک علی نبینا محمد وعلی آلہ وأصحابہ



أحمد ملا فائق سعید

٢٧ / ذوالحجّة / ١٤٣٥ هـ

٢١ / ١٠ / ٢٠١٤ م



بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

## کاته‌کانی نوێژ

1- کاته‌کانی نوێژ له قورئان دا: به دوو شیوه هاتووه، به شیوه‌ی جیا‌جیا و به شیوه‌ی به‌سه‌ر یه‌که‌وه.

پێنج کاتی و سێ کاتی ئاماژه‌ی پێ کراوه (له نزیکه‌ی ده‌ ئایه‌ت 1دا)، پێنجی بو‌ که‌سانی خاوه‌ن کات و ئیسرا‌حه‌ت، وه‌ سی‌ییش بو‌ خاوه‌ن پێ‌ویستی و عوز‌ره‌کان، وه‌ سوننه‌تیش شیکه‌ره‌وه‌ی ته‌واو‌ روونی و هو‌کاره‌کانی داوه، به‌م شیوه‌ به‌لگه‌ی قورئان و سوننه‌ت یه‌ك ده‌گریت له‌سه‌ر کاته‌کان<sup>(1)</sup>.

□- قال الله تعالى: ﴿إِنَّ الصَّلَاةَ كَانَتْ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ كِتَابًا مَّوْقُوتًا﴾. [النساء: 103].

نوێژه‌کان له‌سه‌ر ئیمان داران فه‌رز کراوه له‌کاته‌کانی خو‌ی دا نه‌و کاته‌نهی لای موسو‌لمانان دیارییه<sup>(2)</sup>.

(1) إعلام الموقعين لابن القيم (2/ 10).

(2) تيسير الكريم الرحمن لابن السعدي ص 204.

□- قال الله تعالى: ﴿فَسُبْحَانَ اللَّهِ حِينَ تُمْسُونَ وَحِينَ تُصْبِحُونَ ﴿١٧﴾ وَآلَهُ الْحَمْدُ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَعَشِيًّا وَحِينَ تُظْهِرُونَ﴾. [الروم: ١٧، ١٨].

(ابن عباس) وتی: ئەمە کاتی پێنج نوێژه‌که‌یه له قورئان دا، (فسبحان الله حين تمسون) نوێژی مغرب و عیशा، (وحین تصبحون) نوێژی به‌یانی، (وعشیا) عه‌سر، (وحین تظهرون) نیوه‌رۆ<sup>(١)</sup>.

□ج- قال الله تعالى: ﴿أَقِمِ الصَّلَاةَ لِذُلُوكِ الشَّمْسِ إِلَى غَسَقِ اللَّيْلِ وَقُرْآنَ الْفَجْرِ إِنَّ قُرْآنَ الْفَجْرِ كَانَ مَشْهُودًا﴾. [الإسراء: ٧٨].

ئەم ئایه‌ته پێنج کاته‌کانی نوێژی تێدا‌یه له به‌شی (لدلوك الشمس إلى غسق الليل) نوێژی نیوه‌رۆ و عه‌سر و مه‌غریب و عی‌شای لی و هه‌رده‌گیریت و (قرآن الفجر) واته نوێژی به‌یانی، هه‌روه‌ک پێغه‌مبه‌ری خوا ﷺ لیوه‌ی و هه‌رگیراوه به‌ کردار و گو‌فتار<sup>(٢)</sup>.

ئەم ئایه‌ته هه‌م‌ایه بو‌ کۆ‌کردنه‌وه‌ی نوێژ له‌ کاته‌کانی پێ‌ویست دا

(١) تفسیر القرطبي (١٦/١٤).

(٢) تفسیر ابن‌الکثیر (١٠٦/٥).

به‌گوێره‌ی رووکه‌شی دارشتنی نایه‌ته‌که.

۲- له سوننه‌ته‌کانی پیغه‌مبه‌ریش دا ﷺ زۆر روون و ناشکرايه.

هه‌روه‌ك رېوايه‌ته‌كه‌ی (جابه‌ری كورې عبدالله) به‌ناوبانگه‌ به  
 فه‌رمووده‌كه‌ی (جبریل علیه السلام) پيشنوێژی بو پيغه‌مبه‌ر كرد ﷺ  
 دوو رۆژ، رۆژی به‌كه‌م سه‌ره‌تای كاته‌کانی نوێژ، دووهم رۆزیش كۆتا  
 كاته‌کانی نوێژو فه‌رمووی «ما بين هذين الوقتين وقت»<sup>(۱)</sup>، وه  
 كاته‌كانیش به‌شيوه‌ی كردارو گوفتار فيری هاوه‌لانی كردووه‌ وه‌كو له  
 صحيحی مسلم دا (۶۱۲)، وه‌ أبوداود (۳۹۲)، وه‌ النسائي  
 (۲۶۰)، هه‌موو سه‌رچاوه‌ فه‌رمووده‌كان دا سه‌ردیڤرێك به‌ناوی  
 كاته‌کانی نوێژ نوسراوه‌ته‌وه‌و چی رېوايه‌ت له‌سه‌ری هه‌بیّت تيايدا  
 توّمار كراوه.

وه‌ ته‌نانه‌ت هه‌ردوو جوۆری كاته‌كان پینجی و سینی به‌ وردی  
 روون كراوه‌ته‌وه‌.

(۱) الترمذي (۱۵۰)، النسائي (۲۶۳)، أحمد (۹۰).

## پاراستنی کاته‌کانی نوێژ

۱- قال الله تعالى: ﴿حَفِظُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَىٰ وَقُومُوا لِلَّهِ قَانِتِينَ﴾ . [البقرة: ۲۳۸].

خوای په‌روه‌ردگار فه‌رمان ده‌دات به پاراستنی نوێژه‌کان به گشت کاته‌کانی و مهرجه‌کانی، جیبه‌جی کردنی و ملکه‌چی تیایدا، به‌تایبه‌ت نوێژی ناوه‌راست که عه‌سه‌روه به ملکه‌چی و به‌رده‌وامی بو‌ په‌روه‌ردگار بوه‌ستن<sup>(۱)</sup>.

۲- قال الله تعالى: ﴿فَخَلَفَ مِنْ بَعْدِهِمْ خَلْفٌ أَضَاعُوا الصَّلَاةَ وَاتَّبَعُوا الشَّهْوَاتِ فَسَوْفَ يَلْقَوْنَ غِيًّا﴾ . [مریم: ۵۹].

له‌پاش پی‌غه‌مبه‌ران گه‌رانه‌وه دواوه، کاریان به‌که‌م سه‌یرکردن و فه‌وتانی نوێژه‌کان بوو که فه‌رمانی پاراستنیان پیدرا‌بوو به‌هوکاری شوینکه‌وته‌ی هه‌زو ئاره‌زووه‌کانیان پێش‌خستنیان به‌سه‌ر مافه‌که‌ی په‌روه‌ردگاردا، به‌و هه‌وکارانه‌ سزای سه‌ختی چهند باره‌یان له‌ شیوێکی دۆزه‌خ دا وه‌ك (غی) ده‌دری‌ت به‌ سه‌ریان دا<sup>(۲)</sup>.

(۱) تیسیر الکریم الرحمن لابن السعدی ص ۱۰۷.

(۲) تیسیر الکریم الرحمن لابن السعدی ص ۵۷۲.

۳- قال الله تعالى: ﴿قَوْلٌ لِّلْمُصَلِّينَ ۝ الَّذِينَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُونَ﴾. [الماعون: ۴، ۵].

سزای وهیل بو نوێژخوێتان، له بهر له دهست دان و نه کردن و نه ههینانه‌دی نوێژه‌کانیان به شیوه‌ی خوی له مهرج و روکن و کاته‌کانیان دا وه گرنگی نه‌دان به فرمانه‌کانی خودا<sup>(۱)</sup>.

۴- قال الله تعالى: ﴿قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ ۝ الَّذِينَ هُمْ فِي صَلَاتِهِمْ خَلِشْعُونَ... وَالَّذِينَ هُمْ عَلَى صَلَاتِهِمْ يُحَافِظُونَ﴾. [المؤمنون: ۱ - ۹]، وقال الله تعالى: ﴿الَّذِينَ هُمْ عَلَى صَلَاتِهِمْ دَائِمُونَ﴾. [المعارج: ۲۳].

سه‌رکه‌وتن و کامه‌رانی و رزگاربوون بو ئه‌و ئیماندارانه‌ی خاوه‌نی سیفاتی ته‌واون، ئه‌وانه‌ی ملکه‌چن و ئاماده‌بوون به دل له نوێژه‌کانیان دا بهرامبه‌ر یه‌زدان... وه ئه‌وانه‌ی به‌رده‌وامن له سه‌ر پاراستنی نوێژه‌کانیان به کات و سنورو مهرجه‌کانیان<sup>(۲)</sup>.

(۱) تیسیر الکریم الرحمن لابن السعدي ص ۱۱۰۴.

(۲) تیسیر الکریم الرحمن لابن السعدي ص ۶۳۹.

ئه‌وانه‌ی به‌رده‌وامن به شیوه‌ی ته‌واو و نه‌پچراو له‌سه‌ر نوێژه‌کانیان<sup>(۱)</sup>.

۵- قال رسول الله ﷺ «خَمْسُ صَلَوَاتٍ كَتَبَهُنَّ اللَّهُ عَلَى الْعِبَادِ، فَمَنْ جَاءَ مِنْهُنَّ لَمْ يُضَيِّعْ مِنْهُنَّ شَيْئًا اسْتِخْفَافًا بِحَقِّهِنَّ، كَانَ لَهُ عِنْدَ اللَّهِ عَهْدٌ أَنْ يُدْخِلَهُ الْجَنَّةَ،...»<sup>(۲)</sup>.

خوای په‌روه‌ردگار پینج نوێژی فهرز کردوه له‌سه‌ر به‌نده‌کانی، هه‌ر که‌سێک ئه‌نجامیان بدات و به‌شیوه‌ی که‌م و سوک سه‌ریان نه‌کات، هه‌چیان نه‌فه‌وتینیت، لای خوای په‌روه‌ردگار په‌یمانی تایه‌تی پێدراوه بیه‌خاته به‌هه‌شته‌وه.

۶- قال رسول الله ﷺ «إِنَّ أَوَّلَ مَا يُحَاسَبُ بِهِ الْعَبْدُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ الصَّلَاةَ الْمَكْتُوبَةَ...»<sup>(۳)</sup>.

یه که‌م کارێک به‌نده‌ی موسوڵمان له‌سه‌ری لێپرسینه‌وه ده‌کریت نوێژه‌ فهرزه‌کانه. (له‌ مافه‌کانی خودا دا).

(۱) تیسیر الکریم الرحمن لابن السعدی ص ۱۰۵.

(۲) مسلم (۸۸)، ابن ماجه (۱۱۵۰)، الترمذی (۱۲۵).

(۳) صحیح ابن ماجه (۷۲)، و الترمذی (۴۱۱)، والنسائی (۲۳۲).

## به‌لگه‌کانی کۆکردنه‌وه‌ی نوێژ له شوینی نیشته‌جیبوون دا (الحضر)

١- عن عبدالله بن عباس رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا قَالَ: «صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الظُّهْرَ والعَصْرَ جَمِيعاً والمَغْرِبَ والعِشَاءَ جَمِيعاً في غَيْرِ خَوْفٍ وَلَا سَفَرٍ».

قال أبو الزبير: فسألت سعيداً: لم فعل ذلك؟ فقال: سألت ابن عباس كما سألتني، فقال: أراد أن لا يخرج أحداً من أمته<sup>(١)</sup>.

عبدالله ی کوری عه‌باس ده‌لیت: پیغه‌مه‌ری خوا ﷺ نوێژی نیوه‌روو عه‌سری کۆکرده‌وه، مه‌غریب و عیشاشی کۆکرده‌وه به‌بی بوونی ترس و سه‌فه‌ر.

ئه‌بو زویب ده‌لیت: پرسیارم له سه‌عه‌یدی کوری جو به‌یر کرد بو ئه‌م کاره‌ی کرد؟ ووتی ئه‌م پرسیاره‌م له عبدالله ی کوری عه‌باس کرد وه‌کو تو، ووتی:

ویستی هه‌یج که‌سێک له موسولمانان توشی نار ه‌ه‌تی نه‌بی.

(١) رواه مسلم (١٦٢٦)، والطبراني (٧٤/١٢)، والبيهقي (١٦٦/٣)، والبغوي في السنة

۲- وعنه أيضاً قال: «جَمَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ، وَبَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ بِالْمَدِينَةِ مِنْ غَيْرِ خَوْفٍ وَلَا مَطَرٍ»<sup>(۱)</sup>.

پێغه‌مبه‌ری خوا ﷺ نوێژی نیوه‌رۆ و عه‌سر و مه‌غریب و عی‌شای له مه‌دینه به‌بێ ترس و باران کۆ‌کرده‌وه.

جیاوازی ئەم دوو رپوایه‌ته‌ دوو وشه‌یه:

۱. (سفر). ۲. (مطر).

له رپوایه‌تی دووهم دا له‌به‌ر ئه‌وه‌ی باسی شاری مه‌دینه (المدينة) ی کردووه و وشه‌ی سه‌فه‌ری لی دهر‌کردووه و وشه‌ی باران (مطر) ی باس کردووه.

بو‌ دلتیا‌بوون له‌سه‌ر ئه‌وه‌ی پێغه‌مبه‌ری خوا ﷺ به‌بێ هو‌کاره‌کانی نوێژ کۆ‌کردنه‌وه نوێژه‌کانی کۆ‌کرده‌وته‌وه، تا موسولمانان بو‌ کاتی پێویست به‌بێ ئه‌و هو‌کارانه‌ بتوانن بیکه‌ن.

(۱) رواه مسلم (۱۶۳۱)، وأبو داود (۱۲۱۰)، والنسائي في الكبرى (۱۵۷۳)، وابن خزيمة

(۹۷۲)، وابن أبي شيبة (۱/۱۱۳/۲)، وأحمد (۳۴۶/۱)، والطبراني في الكبير

(۱/۹۹/۳)، برواه الإرواء (۵۷۹).



بههه‌مان شیوه‌ی پێشوو پرسیار له (ابن عباس) ده‌کریت بو ئه‌م کاره‌ی کرد؟ ووتی (کی لا یخرج أمته)، تاوه‌کو گه‌له‌که‌ی نار‌ه‌حه‌ت نه‌بن.

ابن تیمیة رَحِمَهُ اللهُ ده‌فه‌رمووت: (فقوله "بالمدينة" يدل على أنه لم يكن في السفر، فقوله "جمع بالمدينة من غير خوف ولا مطر" أولى بأن يقال "من غير خوف ولا سفر"<sup>(١)</sup>).

کاتێک ده‌لێت له (مه‌دینه) ئه‌مه به‌لگه‌یه له‌سه‌ر ئه‌وه‌ی له‌سه‌فه‌ردا نه‌بوو له‌به‌ر ئه‌وه و تنی (کۆی کردوته‌وه بئێ ئه‌وه‌ی ترس و باران بویت) له‌پێشتره تاوه‌کو ووتنی (به‌بئێ ترس و سه‌فه‌ر).

وه له‌رووی ر‌یوایه‌ته‌وه ده‌قی "من غير خوف ولا مطر" به‌هێزتره ته‌واو تره له‌به‌ر ئه‌وه‌ی (حبيب بن أبي ثابت) یه‌کیکه له‌ پیاوانی ر‌اویانی هه‌ردوو (صحیحین: البخاری و مسلم)<sup>(٢)</sup>.

به‌لام ئه‌وی تر (أبي الزبير) ه‌که ر‌اوییه تاکه‌کانی (مسلم) ه‌، بێگومان مه‌رجه‌کانی بخاری له‌ ر‌اوییه‌کان دا زو‌ر به‌هێزتره تاوه‌کو (مسلم).

٣- چهند ر‌یوایه‌تی تر له عبدالله ی کورپی عه‌باسه‌وه بو‌ زياتر دلتیابوون، وه‌کو:

(١) مجموع الفتاوى (٤٦/٢٤).

(٢) فقه الجمع لمشهور حسن ص ١٨٢.

أ. عَنْ جَابِرِ بْنِ زَيْدٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا : «أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى بِالْمَدِينَةِ سَبْعًا وَثَمَانِيًا: الظُّهْرَ وَالْعَصْرَ وَالْمَغْرِبَ وَالْعِشَاءَ»<sup>(۱)</sup>.

پێغه‌مبه‌ری خوا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ له مه‌دینه نوێژی به‌حه‌وت و به‌هه‌شت کرد نیوه‌روۆ عه‌سرو مه‌غریب و عی‌شا.

ب. عَنْ صَالِحٍ، مَوْلَى التَّوَّامَةِ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا ، قَالَ: «جَمَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ، وَالْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ فِي الْمَدِينَةِ فِي غَيْرِ خَوْفٍ وَلَا مَطَرٍ»، قَالَ: فَقِيلَ لِابْنِ عَبَّاسٍ: لِمَ فَعَلَ ذَلِكَ؟ قَالَ: أَرَادَ التَّوَسُّعَةَ عَلَى أُمَّتِهِ<sup>(۲)</sup>.

پێغه‌مبه‌ری خوا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نوێژی نیوه‌روۆ عه‌سرو مه‌غریب و عی‌شای کۆکرده‌وه له (مه‌دینه) به‌بێ ترس و باران، له (ابن عباس) یان پرسى بو‌ئهم کاره‌ی کرد؟ ووتی: ده‌یویست به‌رفراوانییه‌ك بداته گه‌له‌كه‌ی.

(۱) رواه البخاري (۵۶۲، ۵۴۳).

(۲) ابن أبي شيبه (۲/ ۴۵۶)، أحمد (۱/ ۳۴۶)، عبدالرزاق (۴۴۳)، أبو يعلى (۲۶۷۸)، الطبراني (۱۰۸۰۳)، حسنه الألباني في الإرواء (۳/ ۳۶)، وصححه شيخ أحمد شاکر في المسند (۳۲۳۵).

ج. عَنْ طَاوُسٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا: «أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَمَعَ بَيْنَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ، وَالْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ فِي السَّفَرِ، وَالْحَضَرِ»<sup>(١)</sup>.

پێغه‌مبه‌ری خوا ﷺ نوێژی نیوه‌رۆو عه‌سرو مه‌غریب و عی‌شای له سه‌فه‌رو ماله‌وه‌دا کۆ‌کرده‌وه.

٤ - عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ، قَالَ: خَطَبَنَا ابْنُ عَبَّاسٍ (بالبصرة) يَوْمًا بَعْدَ الْعَصْرِ حَتَّى غَرَبَتِ الشَّمْسُ، وَبَدَتِ التُّجُومُ، وَجَعَلَ النَّاسُ يَقُولُونَ: الصَّلَاةُ الصَّلَاةُ، قَالَ: فَجَاءَهُ رَجُلٌ مِنْ بَنِي تَمِيمٍ، لَا يَفْتُرُ، وَلَا يَنْشِي: الصَّلَاةُ الصَّلَاةُ، فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ: أَنْعَلْمَنِي بِالسُّنَّةِ؟ لَا أُمَّ لَكَ ثُمَّ قَالَ: «رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَمَعَ بَيْنَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ، وَالْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ». قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ شَقِيقٍ: فَحَاكَ فِي صَدْرِي مِنْ ذَلِكَ شَيْءٌ، فَأَتَيْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ، فَسَأَلْتَهُ فَصَدَّقَ مَقَالَتهُ<sup>(٢)</sup>.

(١) أحمد في المسند (٣/ ٤٣٢)، وصححه أحمد شاكر برقم (٣٣٢٣، ٣٣٩٧).

(٢) رواه مسلم (١٦٣٤)، وأحمد في المسند (٢٢٦٩)، وصححه أحمد شاكر، أبو عوانة (٢/ ٣٥٤).

عبدالله ی کوری شه‌قیق ده‌لیت: عبدالله ی کوری عباس له به‌سه‌ره‌  
 روژێك دوای عه‌سه‌ر ووتاری بو‌ داین، به‌رده‌وام بوو تاوه‌كو روژ ئاوا  
 بوو، ئه‌سته‌یره‌ ده‌ركه‌وت، خه‌لكی ده‌یان ووت: نوێژ نوێژ، پیاویك له  
 هه‌وژی به‌نی ته‌میم به‌دوای یه‌ك دا ده‌یوت: نوێژ نوێژ، عبدالله ی کوری  
 عباس ووتی: ئه‌وه تو‌ فیری سوننه‌تم ئه‌كه‌یت؟ پاشان ووتی: بینیم  
 پیغه‌مبه‌ری خوا ﷺ نوێژی نیوه‌روو عه‌سه‌رو مه‌غریب و عیشای  
 کۆکرده‌وه. عبدالله ی کوری شه‌قیق گه‌یه‌رده‌وه‌ی ئه‌م فه‌رمووده‌یه  
 ده‌لیت: له دلم دا شتیك له‌سه‌ر ئه‌مه‌ دروست بوو، چومه‌ لای ئه‌بو  
 هوره‌یره‌ په‌رسیارم لی‌کرد، قسه‌و رپوایه‌ته‌که‌ی به‌راست داناو په‌سه‌ندی  
 کرد.

ابن تیمیة رَحِمَهُ اللهُ دَهَلِيَّت: فَهَذَا ابْنُ عَبَّاسٍ لَمْ يَكُنْ فِي سَفَرٍ وَلَا فِي  
 مَطَرٍ وَقَدْ اسْتَدَلَّ بِمَا رَوَاهُ عَلَى مَا فَعَلَهُ فَعَلِمَ أَنَّ الْجُمُعَ الَّذِي رَوَاهُ لَمْ  
 يَكُنْ فِي مَطَرٍ وَلَكِنْ كَانَ ابْنُ عَبَّاسٍ فِي أَمْرِ مُهِمٍّ مِنْ أُمُورِ الْمُسْلِمِينَ  
 يُحْتَاجُهُمْ فِيمَا يَحْتَاجُونَ إِلَى مَعْرِفَتِهِ وَرَأَى أَنَّهُ إِنْ قَطَعَهُ وَنَزَلَ فَاتَتْ  
 مَصْلَحَتُهُ فَكَانَ ذَلِكَ عِنْدَهُ مِنَ الْحَاجَاتِ الَّتِي يَجُوزُ فِيهَا الْجُمُعُ فَإِنَّ  
 النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَجْمَعُ بِالْمَدِينَةِ لِغَيْرِ خَوْفٍ وَلَا مَطَرٍ بَلْ

لِلْحَاجَةِ تَعْرِضُ لَهُ كَمَا قَالَ: "أَرَادَ أَنْ لَا يُجْرَحَ أُمَّتَهُ" (١).

ئهوو عبدالله ی کوری عه‌باسه له کاتی سه‌فه‌رو باران دا نییه، وه ئهوو ی رپوایه‌تی ده‌کات ده‌یکات به به‌لگه له‌سه‌ر کاره‌که‌ی، ئهو کۆکردنه‌وه‌نوێژه‌ی ده‌یگێڕێته‌وه بو کاتی باران نه‌بووه، وه ابن عباس له کارێکی گرنگی موسولمانان دا بووه ووتاری بو داون بو ئهو کارانه‌ی پێوستیان به شاره‌زایی بووه، رای وابوو گهر ووتاره‌که پچڕینیته ئهو پێوستی و سوودمه‌ندانه‌یان له‌ده‌ست ده‌رده‌چیت، ئه‌مه به‌لای ئهووه یه‌کیکه له‌و پێوستیانه‌ی دروسته نوێژی بو کۆ بکریته‌وه، پێغه‌مبه‌ری خوا ﷺ ئهو نوێژانه‌ی له مه‌دینه کۆکردوه‌ته‌وه بو کاتی ترس و باران نه‌بووه، به‌لکو بو پێوستیه‌کی له‌پیش بوو و کتوپر بووه، وه‌کو ده‌لیت: (نه‌یوستوووه موسولمانان توشی بارقورسی بن).

(١) مجموع الفتاوی (٤٦/٢٤).

## ووته‌و کاره‌کانی هاوه‌لان و تاب‌عین

### له‌سه‌ر کۆکردنه‌وه‌ی نوێژ

۱- عَنْ صَفْوَانَ بْنِ سُلَيْمٍ قَالَ: «جَمَعَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ بَيْنَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ فِي يَوْمٍ مَطِيرٍ»<sup>(۱)</sup>.

عومه‌ری کورپی خه‌تتاب رضی‌الله‌تعالی‌عنہ نوێژی نیوه‌روو عه‌سری له‌ روژیکی باراناوی دا کۆکرده‌وه.

۲- عَنْ نَافِعٍ، أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ " كَانَ إِذَا جَمَعَ الْأَمْرَاءَ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ جَمَعَ بِهِمْ فِي لَيْلَةِ الْمَطْرِ " <sup>(۲)</sup>.

نافع ده‌لیت: عبدالله ی کورپی عومه‌ر رضی‌الله‌تعالی‌عنہ نه‌گه‌ر نه‌میره‌کان نوێژی مه‌غریب و عیشایان کۆکردایه‌ته‌وه له‌ گه‌لیان نوێژی ده‌کرد.

۳- عَنْ نَافِعٍ، أَنَّ أَهْلَ الْمَدِينَةِ كَانُوا يَجْمَعُونَ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ فِي

(۱) عبدالرزاق فی المصنف (۴۴۴۰).

(۲) عبدالرزاق فی المصنف (۴۴۳۸، ۴۴۳۹)، ومالك (۱/۱۴۵، ۶۲۹)، وابن أبي شيبة (۲/۲۳۴)، والبيهقي في الكبرى (۳/۱۶۸)، وفي الصغرى (۵۸۷)، ومعرفة السنن (۲/۴۳۰، ۱۱۵۷)، كما في الإرواء (۵۸۳)، وجامع الأصول (۴۰۴۶) اسناده صحيح.

اللَّيْلَةَ الْمُطِيرَةَ، فَيَصَلِّي مَعَهُمْ ابْنُ عُمَرَ لَا يَعْيبُ ذَلِكَ عَلَيْهِمْ<sup>(۱)</sup>.

نافعی کوری عبدالله ده‌لیت: خه‌لکی مه‌دینه‌هه‌ ئه‌ گهر نوێژی مه‌غریب و عیشایان کۆکردایه‌ته‌وه‌ له‌ شه‌ویکی باراناوی دا عبدالله ی کوری عومه‌ر له‌ گه‌لیان دا ده‌یکردو ره‌خه‌نی لی نه‌ده‌گرتن.

۴- قَالَ ابْنُ الْمُنْذِرِ وَفَعَلَ ذَلِكَ (أَي: الْجَمْعُ فِي الْحَضْرَةِ) أَبَانُ بْنُ عُثْمَانَ وَعُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ وَسَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ وَأَبُو بَكْرٍ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ هِشَامٍ وَأَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَمَرْوَانُ بْنُ الْحَكَمِ وَعُمَرُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ<sup>(۲)</sup>.

ابن المنذر ده‌لیت: ئه‌وانه‌ی لیبانه‌وه‌ ده‌گێڕنه‌وه‌ نوێژیان به‌ کۆکردنه‌وه‌ کردووه‌ له‌ ماله‌وه‌ بو کاتی باران ئه‌و هاوه‌ل و تابیعیبانه‌یه‌ ناویانی بردووه‌.

وه‌ (هیشامی کوری عوروه‌) ده‌لیت: بینیم ابانی کوری عثمانی کوری عفان نوێژی مه‌غریب و عیشای کۆکرده‌وه‌ له‌ شه‌ویکی باراناوی دا، وه‌ عوروه‌ی کوری زوبیرو ابو سلمه‌ ی کوری

(۱) عبدالرزاق فی المصنف (۱۴۴۱)، بدائع الفوائد لابن القيم (۴/ ۹۰).

(۲) الأوسط (۲/ ۴۳۱)، والتمهید لابن عبد البر (۱۲/ ۲۱۱).

عبدالرحمن و ابوبکری کوری عبدالرحمن ی له گه‌ل دا نوێژیان کردو  
دژایه‌تییان نه‌کرد<sup>(۱)</sup>.

وه موسای کوری عه‌قه‌به ده‌لیت: عومه‌ری کوری عبدالعزیز  
نوێژی مه‌غریب و عیشای به کۆکردنه‌وه ده‌کرد گهر باران بوايه و  
سه‌عیدی کوری موسه‌یه‌ب و عوروه‌ی کوری زویپرو نه‌بوبکری  
کوری عبدالرحمن و پیاوه به‌ته‌مه‌ن و گه‌وره‌کان نوێژیان له‌گه‌ل دا  
ده‌کردن و دژایه‌تییان نه‌ده‌کرد<sup>(۲)</sup>.

۵- (عمل أهل المدينة) کارپیکردن و کۆده‌نگی دانیشتوانی مه‌دینه  
به‌ه‌لگه‌یه لای ئیمامی مالک و هه‌ندی له زانایان<sup>(۳)</sup>.

(۱) مصنف ابن أبي شيبة (۲/ ۲۳۴)، عون المعبود (۴/ ۷۸)، شرح السنة (۴/ ۱۹۸)، معرفة السنن (۴/ ۳۰۱)، التمهيد (۱۲/ ۲۱۱)، الإستذكار (۶/ ۳۱)، والإرواء (۳/ ۴۰) وقال الألباني سنده صحيح.

(۲) معالم السنن (۱/ ۲۶۴)، الإرواء (۳/ ۴۰) وقال الألباني سنده صحيح.

(۳) ابن القيم له زاد المعاد دا (۱/ ۲۵۳) ده‌لیت: وَعَمَلُ أَهْلِ الْمَدِينَةِ الَّذِي يُخْتَجُّ بِهِ مَا كَانَ فِي زَمَنِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ، وَأَمَّا عَمَلُهُمْ بَعْدَ مَوْتِهِمْ وَبَعْدَ انْقِرَاضِ عَصْرِ مَنْ كَانَ بِهَا فِي الصَّحَابَةِ، فَلَا فَرْقَ بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ عَمَلِ غَيْرِهِمْ، وَالسُّنَّةُ تَحْكُمُ بَيْنَ النَّاسِ. كاری خه‌لکی مه‌دینه کاتیک ده‌کرینه به‌لگه که له سه‌رده‌می (خه‌لیفه‌ی راشدین) دا بی‌ت و به‌لام کاری دوا‌ی ئه‌وان و کورتا سه‌رده‌می ئه‌وانه‌ی له سه‌حابه مابوون جیاواز نییه له‌گه‌ل شوئینیکی تر‌دا، به‌لکو =



وه ئیمامی خه‌تابی ﷺ ده‌لێت: (وقد اختلف الناس في جواز الجمع بين الصلاتين للممطور في الحضر فأجازه جماعة من السلف، روي ذلك عن ابن عمر وفعله عروة وابن المسيب وعمر بن عبد العزيز وأبو بكر بن عبد الرحمن وأبو سلمة وعامة فقهاء المدينة وهو قول مالك والشافعي وأحمد)<sup>(١)</sup>.

جیاوازی له نیوان زانایان دا هه‌یه له‌سه‌ر کۆکردنه‌وه‌ی نوێژ بو‌ کاتی باران له شوینی نیشته‌جی‌یوون دا، کۆمه‌لێک له (سه‌له‌ف) هاوه‌لان رینگه‌یان پێ داوه وه‌کو (عبدالله ی کورپی عومه‌ر و عوروه و سه‌عیدی کورپی موسه‌یه‌ب و عومه‌ری کورپی عبدالعزیز و أبو بکرو أبو سلمه و گشت زانایانی شاری مه‌دینه، وه‌ ئه‌مه‌ رای ئیمامی (مالکی و شافعی و أحمد)ه.

وه‌لیدی کورپی موسلیم ده‌لێت: پرسیارم له ئیمامی ئه‌وزاعی کرد له‌سه‌ر کۆکردنه‌وه‌ی نوێژی مه‌غریب و عیسا له شه‌وی باران دا، فه‌رمووی: (أَهْلُ الْمَدِينَةِ يَجْمَعُونَ بَيْنَهُمَا) خه‌لکی مه‌دینه هه‌ردوو

---

= (حدیث) سوننهت یاسایه له نیوان خه‌لک دا. (کۆکردنه‌وه‌ی نوێژیش کاری سه‌رده‌می سه‌حابه‌یه).

(١) معالم السنن (١/٢٦٤).

نوێژه‌که‌یان کۆ ده‌کرده‌وه<sup>(۱)</sup>.

وه زانای ناودار (ابن المنذر) له‌سه‌ر کۆکردنه‌وه‌ی نوێژ له‌کاتی باران دا ده‌لێت: (وَهُوَ أَمْرٌ مَشْهُورٌ بِالْمَدِينَةِ مَعْمُولٌ بِهِ فِيهَا)<sup>(۲)</sup>.

ئه‌وه کارێکی ئاشکرا و بلا و بروه له مه‌دینه داو کاری پێ کراوه. به‌م شیوه‌یه زانیمان فهرمووده‌کانی کۆکردنه‌وه‌ی نوێژ (صحیح)ن، وه کاری مه‌دینه‌ش پالپشتیکی گه‌وره‌یه بو‌و زیاتر پروون تیگه‌یشتی فهرمووده‌کان وه‌کو خوی به‌ تیگه‌یشتی هاوه‌لان و شوینکه‌وتوانی به‌بێ هیچ ناکۆکیه‌ک و په‌ت دانه‌وه‌ی ناو خویان.

باسی ئه‌وه‌شمان کرد له کاته‌کانی نوێژ دا (له قورئان دا کاته‌کانی نوێژ به‌ دوو شیوه‌ دارشتن داریژراوه)، ئه‌مه هه‌یمایه‌که بو‌و کۆکردنه‌وه‌ی نوێژ له قورئان دا وه‌کو لهم ئایه‌ته دا ئه‌و نوێژانه‌ی کۆده‌کرینه‌وه به‌سه‌ر یه‌که‌وه ناوی بردوون: ﴿أَقِمِ الصَّلَاةَ لِذُلُوكِ الشَّمْسِ إِلَى غَسَقِ اللَّيْلِ وَقُرْآنَ الْفَجْرِ إِنَّ قُرْآنَ الْفَجْرِ كَانَ مَشْهُودًا﴾ . [الإسراء: ۷۸].

نوێژی نیوه‌روو عه‌سرو مه‌غریب و عیशा.

(۱) الأوسط (۲/ ۴۳۲).

(۲) الإستذکار (۶/ ۳۱).

## ووته‌و رای زانایان

❁ ئیمامی نه‌وه‌وی رَضِيَ اللهُ عَنْهُ ده‌لیت: (وذهب جماعة من الأئمة إلى جواز الجمع في الحضر للحاجة، لمن لا يتخذه عادة، وهو قول ابن سيرين وأشهب وحكاه الخطابي: عن القفال والشاشي الكبير والمروزي وعن جماعة من أصحاب الحديث واختاره ابن المنذر ويؤيده ظاهر قول ابن عباس: أراد أن لا يخرج أمته فلم يعلله بمرض ولا غيره والله أعلم)<sup>(١)</sup>.

کۆمه‌لیک له زانایان رایان له‌سه‌ر دروستی کۆکردنه‌وه‌ی نوێژ هه‌یه له شوینی نیشته‌جی‌بوون دا به‌مه‌رجیک به‌رده‌وام نه‌یکه‌ن، ئەمه رای محمدي کوری سیرین و ئەشه‌ب له مالیکیه‌کان، وه ئیمامی خه‌تابی له زانایانی وه‌ک قه‌فال و شاشی گه‌وره له شافعیه‌کان و ئیمامی مروزی و هه‌ندیک له کۆمه‌له زانایانی هه‌دیسه‌وه ده‌یگێر نه‌وه‌و ئیمامی

(١) شرح مسلم (٥/٢٤ رقم "١٦٢٦")، معالم السنن للخطابي (١/٢٦٥)، الأوسط

(٢/٢٣٣)، روضة الطالبين (١/٤٠١)، البحر الزخار (٢/١٦٩)، فتح الباري لابن

حجر (٢/٢٤)، منهاج الطالبين للنووي (١/٤٦).

نه‌بو مونزیریش ئەم رایه‌ی هه‌یه.

رووکەشی قسه‌که‌ی (ابن عباس) پشتگیریان ده‌کات که ده‌لیت:  
 (أَرَادَ أَنْ لَا يُخْرِجَ أُمَّتَهُ) نه‌یه‌ستوت‌ه‌وه به هه‌یج هوکارێکه‌وه، نه به  
 نه‌خووشی نه به هه‌یجی تر.

❖ ئیمامی شافعی رَحِمَهُ اللهُ دَه‌فهرمویت: (ولا يكون لأحد أن يجمع  
 بين الصلاتين في وقت الأولى منها إلا في مطر)<sup>(١)</sup>.

کوکردنه‌وهی نوټز بو هه‌یج که‌سیک نه‌یه به‌یجگه له کاتی باران دا  
 نه‌ییت.

کوکردنه‌وهی نوټز له مه‌زه‌به‌ی شافعی دا له مزگه‌وت ده‌کریت  
 بو کاتی باران<sup>(٢)</sup>.

وه هه‌روه‌ها له مه‌زه‌به‌ی مالیکیش دا دروسته کوکردنه‌وهی نوټز  
 بو کاتی باران بو شوینی نه‌شته‌جی‌بون<sup>(٣)</sup>.

❖ وه ئیمامی خه‌تابی رَحِمَهُ اللهُ ده‌لیت: کوکردنه‌وهی نوټز له کاتی باران

(١) الأم (١/٩٩)، منهاج الطالبین (١/٤٦)، مغني المحتاج (١/٥٣٣).

(٢) مختصر المذنب (٢٥)، الأوسط (٢/٤٣٢)، الإقناع (٤٨)، الحاوي الكبير (٢/٤٥٠)،  
 روضة الطالبین (١/٣٩٩)، المجموع (٤/٣٧١).

(٣) المدونة (١/١١٠).

دا رای (وهو قول مالك والشافعي وأحمد)ه رحمهم الله تعالى<sup>(١)</sup>.

✽ ابن رشد رَحِمَهُ اللهُ دهلّیت: (فأجازه الجمهور)<sup>(٢)</sup>.

زانایان کۆدنه‌نگن له کۆکردنه‌وه‌ی نوێژدا، بیجگه له مه‌زه‌به‌ی (أبو حنیفة) نه‌بیّت مه‌زه‌به‌ی شافعی و مالیکی و حه‌نبه‌لی رایان له‌سه‌ر کۆکردنه‌وه‌ی کۆن به هه‌ندی وردە کاری و جیاوازی له چوێیه‌تی کردنی دا، له‌سه‌ر به‌لگه‌ی رپوایه‌ته‌کانی عبدالله ی کوری عباس<sup>(٣)</sup>.

✽ ابن تیمیة رَحِمَهُ اللهُ ده‌فه‌رموویت: (فحدیث ابن عباس فی الجمع بالمدينة صحیح من مشاهیر الصحاح... ومما یبین أن ابن عباس لم یرد الجمع للمطر وإن كان الجمع للمطر أولى بالجواز... فهذه الآثار تدل علی أن الجمع للمطر من الأمر القديم المعمول به بالمدينة زمن الصحابة والتابعین مع أنه لم ینقل أن أحداً من الصحابة والتابعین أنکر ذلك فعلم أنه منقول عندهم بالتواتر جواز ذلك)<sup>(٤)</sup>.

(١) معالم السنن (١/ ٢٦٤)، الإرواء للألبانی (٣/ ٤٠).

(٢) بداية المجتهد (١/ ١٨١).

(٣) نهاية المحتاج (٢/ ٢٨٠)، الروض المربع (١/ ٩٠)، تحفة المحتاج (٢/ ٢٨٠)، الإشراف (١/ ٤٠٢).

(٤) مجموع الفتاوى لابن تیمیة (٤٢/ ٥٠-٤٢).

فه‌رمووده‌که‌ی عبدالله ی کورپی عباس له‌سه‌ر کۆکردنه‌وه‌ی نوێژ له مه‌دینه‌دا له فه‌رمووده (صحیح) ه ناوداره‌کانه، وه ئه‌وه‌ی رپوون بی‌ت له ئین عباسه‌وه مه‌به‌ستی پێی کۆکردنه‌وه‌ی نوێژ نه‌بووه بو‌ باران، گهرچی کۆکردنه‌وه‌ی نوێژ له‌پیش تره بو‌ی، ئه‌م فه‌رموودانه به‌لگه‌یه له‌سه‌ر ئه‌وه‌ی کۆکردنه‌وه‌ی نوێژ بو‌ باران کارێکی کۆنی کارپێکراوی شاری مه‌دینه‌یه له‌سه‌رده‌می (صحابه و تابعین) دا، له‌گه‌ڵ ئه‌وه‌ش دا هه‌یج که‌سیک له (صحابه و تابعین) دژایه‌تی نه‌کردووه، به‌م پێیه ده‌زانریت له‌وانه‌وه به‌ژماره‌ی رپه‌های زوریا‌ن دروست بونیه‌تی.

❁ وه هه‌روه‌ها ابن القیم رحمته‌الله ده‌لیت: (أن دلیل الجمع للمطیر ما رواه نافع: كان أهل المدينة إذا جمعوا بين المغرب والعشاء صلی معهم ابن عمر وروی عن ابن الزبیر مثله)<sup>(١)</sup>.

به‌لگه‌ی کۆکردنه‌وه‌ی نوێژ (نافع) ده‌لیت گهر خه‌لکی مه‌دینه نوێژی مه‌غریب و عیشایان کۆکردایه‌ته‌وه عبدالله ی کورپی عومه‌ر له‌گه‌لیان دا ده‌یکرد، وه هه‌روه‌ها له عبدالله ی کورپی زوبه‌یریشه‌وه ده‌گیرنه‌وه.

وه له (زاد المعاد) به دريژی پيداگري له کۆکردنه‌وه‌ی نوێژ ده‌کات<sup>(١)</sup>.

❖ وه أحمد شاکر رَحِمَهُ اللهُ لَهُ شَهْرَحُ كَرْدَنِی (سنن الترمذي) دا ده‌لیت: (وهذا هو الصحيح الذي يؤخذ من حديث ابن عباس)<sup>(٢)</sup>.

ئه‌وه راي راست و دروسته له فهرمووده‌که‌ی (ابن عباس) وه‌رده‌گیریت.

❖ وه ئيمامي الترمذي رَحِمَهُ اللهُ لَهُ لَيْت: (وقال بعض أهل العلم بجمع بين الصلاتين في المطر وبه يقول الشافعي وأحمد وإسحاق)<sup>(٣)</sup>.

رای هه‌ندیك له زانایان له‌سه‌ر کۆکردنه‌وه‌ی نوێژه له‌کاتی باران دا وه‌کو ئيمامي شافعي و ئيمام أحمد و أبو اسحاقی کوری راهویه.

❖ شيخ نهلباني رَحِمَهُ اللهُ لَهُ لَيْت: (فائدة: واعلم أن حديث ابن عباس يدل على جواز الجمع في الإقامة لرفع الحرج وليس مطلقاً

(١) زاد المعاد (١/٤٥٩). (٢) سنن الترمذي - شرح وتحقيق أحمد شاکر (١/٣٥٨).

(٣) سنن الترمذي (١/٢٥٩-١٨٨)، والفقہ على مذاهب الأربعة (١/٤٣٨).

فتنه له‌ذا فانه هام) (۱).

بزانه فهرمووده‌ی عبدالله ی کوری عباس ده‌بیت به‌لگه له‌سه‌ر دروستی کۆکردنه‌وه‌ی نوێژ له شوینی نیشه‌جیبوون دا بو کارناسانی و نه‌مانی کارقورسی، ئەم کارناسانیه (رخصه) ره‌ها نیه ناگادار به ئەمه گرنگه. واته: به‌س بو کاتی زور پیوست ده‌کریت.

❖ وه شیخ العثيمين رَحِمَهُ اللهُ دهلّیت: (فحاصل القاعدة فيه: أنه كلما لحق الإنسان مشقة بترك الجمع جاز له الجمع حضراً وسفراً) (۲). کورته‌ی بنه‌ما یاسایه‌که‌ی ئەوه‌یه: هه‌ر کاتیک ئاده‌میزاد توشی ئەرک و کارقورسی بوو به‌هوی نه‌کردنی کۆکردنه‌وه‌ی نوێژه‌وه، ئەوا دروسته کۆکردنه‌وه‌ی له شوینی نیشه‌جیبوون یاخود له سه‌فه‌ردا بیت.

❖ ابن قدامة المقدسي رَحِمَهُ اللهُ دهلّیت: (يجوز الجمع لأجل المطر بين المغرب والعشاء ويُروى ذلك عن ابن عمر وفعله أبان بن عثمان في أهل المدينة، وهو قول الفقهاء السبعة، ومالك والأوزاعي

(۱) سلسله‌ الضعيفة (۳/ ۳۵۸) تحت رقم (۱۲۱۳).

(۲) الشرح الممتع (۴/ ۳۹۱).



والشافعي واسحاق وروی عن مروان وعمر بن عبدالعزيز)<sup>(۱)</sup>.

دروسته کۆکردنه‌وه‌ی نوێژ به هوکاري باران، ئەمه گيڤردراوه‌ته‌وه له عبدالله ی کورپی عومەرو ئەبانی کورپی (عثمان بن عفان) بو خەلکی مەدینە، ئەمه رای حەوت فەقیهه‌که‌ی مەدینە و ئیمامی مالیک و ئەوزاعی و شافعی و ئیسحاقه‌وه له مه‌روان و عومەری کورپی عبدالعزیز ده‌گيڤرنه‌وه.

❖ وه ئیمامی الشنقیطی رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ ده‌لێت: (والذي يظهر والعلم عند الله مشروعية الجمع، سواء أكان جمع تقديم أو جمع تأخير، والسنة في ذلك صحيحة وثابتة عن النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فقد جمع صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بين الظهر والعصر وبين العشاءين جَمَعَ جَمْعَ تقديم و جَمَعَ جَمْعَ تأخير... وهذا القول الذي يقول بمشروعية الجمع مذهب الجمهور)<sup>(۲)</sup>.

ئەوه‌ی ئاشکرایه‌ ڕیگه‌ ییدانی کۆکردنه‌وه‌ی نوێژه‌ ئەگەر کۆکردنه‌وه‌ی پێشخستن بی‌ت یاخود دو‌اخستن، به‌لگه‌ی سوننه‌تی (صحیح)ی له‌سه‌ره‌ له‌ پێغه‌مبه‌ری خواوه صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نوێژی نیوه‌روۆ عه‌سرو

(۱) المغني (۳/ ۲۰۲)، و فقه السنة (۱/ ۲۹۰).

(۲) شرح زاد المستقنع لمحمد بن محمد المختار الشنقيطي "صاحب أضواء البيان" (۳/ ۶۷).

مه‌غریب و عیسا به پیش خستنی و دواخستنی کاته‌کانی، ئەمه رای زوژی زانایانه له‌سه‌ر ریڤگه‌پیدانی.

❦ وه شیخ عبدالعزیز بن عبدالله بن باز رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ: (فالأمر فيه واسع، وقد دل الشرع على جوازه في وقت الأولى والثانية أو بينها لأن وقتها صار وقتاً واحداً...) (١).

له کوکردنه‌وی نویژ دا کار تیای دا فراوانه، به‌لگه‌ی شه‌رعیمان هه‌یه له‌سه‌ر دروستی له‌کاتی یه‌که‌م و دووهم دا، یاخود له نیوانیان دا، له‌به‌ر ئەوه‌ی کاتی هه‌ردووکیان یه‌ک کاته.

وه زانایانه‌ی (فه‌رمووده‌ ناس) یش له کتیبی فه‌رمووده‌کان دا له‌سه‌ر فه‌رمووده‌کانی (ابن عباس) سه‌ردیڤرێکی تایبه‌ت به‌ دروست بوونی کوکردنه‌وی نویژ رازاندوه‌ته‌وه، وه‌ک ئیمامی به‌یهه‌قی له "سنن الکبری (١٦٦/٣)" دا، هه‌روه‌ها عبدالرزاق له "المصنف (٥٥٢/٢)"، وه ئیمامی النسائی له "السنن (٢٩٠/١)" وه ابن خزیمه له سه‌حیحه‌که‌ی دا (٨٥/٢)، وه هه‌روه‌ها ئیمامی الترمذی له "جامع الترمذی (٣٥٤/١)"، وه أبو عوانه له موسنه‌ده‌که‌ی دا (٣٠٣/٢)، وه ئیمامی البغوی له "السنة (١٩٢/٤)" ...

(١) مجموع فتاوی ابن باز (١٠٦/١)، وفتاوی اسلامیة (٢٩٧/١).

## حوکمی کۆکردنه‌وه‌ی نوێژ

حوکمی نوێژ کۆکردنه‌وه به هه‌موو شیوه‌کانیه‌وه بو کاتی پێویستی و بوونی ره‌چاوی شه‌رعی تیا‌ی دا راو بو‌چوونی به‌هێز له‌ناو زانایان دا رینگه‌ پیدراو و دروستییه که پێی ده‌وتریت (الرخصه و الإباحه)، واته حوکمی سوننه‌ت نادریت به سه‌ری دا، له‌به‌ر جیاوازی نیوان (الرخصه و السنه)<sup>(۱)</sup>.

✽ ابن تیمیه رحمته‌الله ده‌لیت: (فليس القصر كالجمع بل القصر سنة راتبه وأما الجمع فإنه رخصة عارضة)<sup>(۲)</sup>.

کورت کردنه‌وه‌ی نوێژ وه‌کو کۆکردنه‌وه نییه، به‌لکو کورت کردنه‌وه سوننه‌تیکی به‌رده‌وامه به‌لام کۆکردنه‌وه رینگه‌ پیدراویکه بو کاتی پێویستی.

✽ ئیمامی نه‌وه‌وی رحمته‌الله ده‌لیت: (الأحاديث الواردة في الجمع ليست نصوصاً في الإستحباب، بل فيها جواز فعله ولا يلزم منه الإستحباب)<sup>(۳)</sup>.

(۱) بروانه‌ الموافقات امام الشاطبي (۱/ ۴۷۴). (۲) مجموع الفتاوى (۲۴/ ۲۰).

(۳) الأصول والضوابط للنووي (۳۹).

ئهو فەرموودانه‌ی هاتوو له‌سه‌ر کۆکردنه‌وه‌ی نوێژ ده‌ق نین له‌سه‌ر سوننه‌تی، به‌لكو حوكم تیايدا دروستیه‌تی، به‌لگه‌ نین له‌سه‌ر سوننه‌ت بوونی.

❦ قاضي العياض رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ: (الجمع بين الصلوات المشتركة الأوقات يكون تارة سنة وتارة رخصة، فالسنة الجمع بالعرفه ومزلفة، ولا خلاف في ذلك، وأما الرخصة فالجمع في المرض والسفر والمطر)<sup>(١)</sup>.

کۆکردنه‌وه‌ی ئهو نوێژانه‌ی کاته‌کانیان به‌شداره هه‌ندی جار له‌سونه‌ته‌و هه‌ندی جاریش (رخصة)، سوننه‌ت کۆکردنه‌وه‌ی نوێژه له‌عه‌ره‌فه‌و موزده‌لیفه، ئه‌مه کۆده‌نگی زاناپانه، به‌لام (رخصة) کۆکردنه‌وه‌ی نوێژ بو‌نه‌خوشی و سه‌فه‌ر و بارانه.

- له مه‌زه‌به‌ی مالکی دا رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ: هه‌روه‌ك ابن عبدالبر رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ ده‌لیت: (خلاف الأولى إذ الأولى إيقاع الصلاة في وقتها)<sup>(٢)</sup>.

پێچه‌وانه‌ی له‌پێشتره، به‌لكو له‌پێشتر ئه‌وه‌یه نوێژ له‌کاتی خوی دا

(١) إكمال المعلم (٣/٣٠).

(٢) حاشية العدوي (١/٩٧)، شرح منح الجليل (١/٢٥٠).

بکریت ههتا ده کریت.

- وه له مهزههبی شافعی دا ﷺ: نهوهوی دهلیت: (ترك الجمع أفضل)<sup>(۱)</sup>.

- له مهزههبی حنبهلی دا ﷺ: ابن مفلح دهلیت: (يجوز الجمع، وتركه أفضل)<sup>(۲)</sup>.

واته دهتوانریت بو زور پیویست نه بیته کریت، وه گهر کراش به بهردهوامی نه بیته تا بکریت به عادهت ههروه کو ابن سیرین و ههندیك ده فهرموون<sup>(۳)</sup>.

پیویستییه کانی کۆکردنه‌وی نوێژ یا تاکه که سین به هوکاری نهوهی نوێژه که مافی خوێ نادریتی یا له بیری ده چیت یا کاته که ی دهروات و دلنیا یه بوێ ناکریت، یا پیویستییه کی گشتیه وه ک باران و سه رماو باو بومه له رزه به هوکارییه وه نوێژیکی جهماعهت دهروات.

ابن تیمیة ﷺ دهلیت: (إن الجمع ليس من سنة السفر كالقصر

(۱) روضة الطالبین (۱/۴۰۳)، المجموع (۴/۳۷۸).

(۲) الفروع (۲/۶۸).

(۳) فتح الباری (۲/۲۴)، أعلام الحديث للخطابي (۱/۴۲۷)، شرح صحيح مسلم للنووي

(۵/۲۱۹)، معالم السنن (۱/۲۶۵)، التمهيد (۱۲/۲۱۵).

بل یفعله للحاجة سواء كان في السفر أو الحضر<sup>(۱)</sup>.

کوکردنه‌وی نوپژ سوننه‌تی سه‌فه‌ر نییه وه‌کو کورت کردنه‌وه، به‌لکو بو کاتی پیویست ده‌کریت خو ئه‌گه‌ر له سه‌فه‌ردا بیت یاخود ماله‌وه.

شیخ العثيمين رحمته‌الله له رووه کردارییه‌کی پیغه‌مبه‌ری خواوه صلی‌الله‌علیه‌وسلم ده‌لیت (سوننه‌ته) گه‌ر هوکاری کردنی هه‌بوو به‌و مانایه‌ی نه‌کردنی له‌و کاته‌دا پیچه‌وانه‌ی سوننه‌ته، نه‌ک له رووه هه‌لسه‌نگاندنه (فیقه‌یه‌که‌یه‌وه).

(والصحيح أن الجمع سنة إذا وجد سببه لوجهين:

الأول: أنه من رخص الله تعالى.

الثاني: أن فيه اقتداء برسول صلی‌الله‌علیه‌وسلم فإنه كان يجمع عند السبب

المبيح للجمع). الشرح الممتع (۳۸۶۰۴).

دروست ئه‌وه‌یه کوکردنه‌وی نوپژ سوننه‌ته له‌به‌ر دوو هوکار: هوکاری ریگه‌پندرایی (رخصة)، وه شوینکه‌وته‌یی پیغه‌مبه‌ری خوايه

صلی‌الله‌علیه‌وسلم

هۆکاری یاسای (رخصه‌ی یان الإباحه‌) دان به‌سه‌ر کۆکردنه‌وه‌ی نوێژدا ده‌گه‌رێته‌وه‌ بۆ باره‌ سروشتیه‌که‌ی خوێ که‌ پێغه‌مبه‌ری خوا ﷺ به‌ که‌می کردوویه‌تی و رپوایه‌تی که‌میشی له‌سه‌ره‌ بۆ هه‌موو شیوه‌کانی.

وه‌ك ابن تيمية رَحِمَهُ اللهُ دَلَّيْتُ: (بخلاف الجمع بين الصلاتين فإن النبي ﷺ لم يفعله إلا مرات قليلة فإنهم يستحبون تركه إلا عند الحاجة إليه اقتداءً بالنبي ﷺ حين جد به السير... ولهذا كان أهل السنة مجمعين على جواز القصر في السفر، مختلفين في جواز الإتمام، ومجمعين على جواز التفريق بين الصلاتين، مختلفين في جواز الجمع بينهما)<sup>(١)</sup>.

به‌پێچه‌وانه‌ی کۆکردنه‌وه‌ی دوو نوێژه‌وه‌، له‌به‌رئه‌وه‌ پێغه‌مبه‌ری خوا ﷺ نه‌یکردووه‌ بێجگه‌ له‌ چه‌ند کاتیکی که‌م نه‌بی‌ت، زانا‌کان به‌باشی ده‌زانن نه‌کریت بێجگه‌ له‌ کاتی پێوستی دا هه‌روه‌کو پێغه‌مبه‌ر ﷺ کردوویه‌تی له‌ سه‌فه‌ری په‌له‌دا، ئه‌هلی سوننه‌ کۆن له‌سه‌ر کورت کردنه‌وه‌ی نوێژ له‌ سه‌فه‌ردا، به‌لام رای جیاوازیان هه‌یه‌ له‌سه‌ر

(١) مجموع الفتاوى (٢٤ / ٢٢).

به‌ته‌واو کردنی، وه‌ کۆن له‌سه‌ر به‌جیا کردنی نوێژه‌کان له‌ شوێنه‌کانی  
خوێان دا، به‌لام رای جیا‌وازیان هه‌یه‌ له‌ کۆکردنه‌وه‌یان دا.

## تییینییه‌کان

(١) کۆکردنه‌وه‌ی دوو نوێژ به‌ یه‌ك بانگ و دوو قامه‌ت ئه‌نجام  
ده‌دریت.

«بآذان واحد وإقامتين»<sup>(١)</sup>.

(٢) کردنی نوێژه سوننه‌ته راتبه‌کانی پێش و پاشی فه‌رزه‌کان له‌ کاتی  
کۆکردنه‌وه‌ دا.

ئیمامی نه‌وه‌وی رَضِيَ اللهُ عَنْهُ ده‌لێت: (والصواب الذي قاله المحققون:  
إنه يصلي سنة الظهر التي قبلها ثم يصلي الظهر ثم العصر ثم سنة  
الظهر التي بعدها ثم سنة العصر، وفي جمع العشاء والمغرب يصلي  
الفريضتين ثم سنة المغرب ثم سنة العشاء)<sup>(٢)</sup>.

رای به‌هێزو ته‌واو كه‌ زانایانی شیته‌لكار وتویانه: سوننه‌تی پێش

(١) البخاري (١٠٨)، ومسلم (٦٩٣).

(٢) روضة الطالبين (٤٠٢/١)، وفتح الوهاب (٧٣/١)، وفتح الجواد (١٩٦/١).



نیوه‌ڕۆ ده‌کریت پاشان نوێژی نیوه‌ڕۆ و پاشان عه‌سر پاشان سوننه‌تی پاش نیوه‌ڕۆ و پاشان سوننه‌تی دوای عه‌سر، وه له کۆکردنه‌وه‌ی مه‌غریب و عیشادا هه‌ردوو فه‌رزه‌که ده‌کریت و پاشان سوننه‌تی دوای مه‌غریب و سوننه‌تی دوای عیशा.

به‌هه‌مان شیوه ابن قدامة المقدسي رحمته‌الله ده‌لێت: (فله أن يصلي سنة

الثانية منها قبل دخول وقت الثانية)<sup>(١)</sup>.

نوێژی سوننه‌تی دووهم نوێژ ده‌کریت پێش ئه‌وه‌ی بچیته کاته که‌یه‌وه.

٣) نوێژی وه‌تر کاته‌که‌ی له‌دوای نوێژی عیشاوه ده‌ست پێ ده‌کات، نه‌ک له‌دوای بانگی عیشاوه، ئه‌مه رای زووری زانایانه<sup>(٢)</sup>. ئه‌گه‌ر بێت و له‌گه‌ڵ مه‌غریب دا کۆکرایته‌وه، ئه‌وا دوای نوێژی عیشا که‌ کاتی مه‌غریبه ده‌توانریت نوێژی وه‌تر بکریت، وه‌ک ئه‌م یاسا فیه‌یه ده‌لێت: (الأصل بقاء ما كان على ما كان عليه حتى يأتي دليل آخر). واته ئه‌صل له‌ کاره‌کان دا مانه‌وه‌یانه وه‌کو خویان

(١) المغني (٢/١٢٥).

(٢) نيل الأوطار (١/٢٥٤)، روضة الطالبين (١/٤٠٢)، المغني لابن قدامة (٢/١٢٥)،

فتح الباري (٣/٥١) كتاب التجهيد.

تاوه‌کو به‌لگه‌ی تر دیت له‌سه‌ری.

(۴) کۆکردنه‌وه‌ی نوێژی جومعه‌و عه‌سر: له‌سه‌ر ئەم بابته‌هه‌ رای جیاواز له‌نیوان زانایان دا هه‌یه:

ئیمامی نه‌وه‌وی رَضِيَ اللهُ عَنْهُ ده‌لیت: (يجوز الجمع بين صلاة الجمعة والعصر للمطر، إن أراد تأخير الجمعة إلى وقت العصر جاز إذا جوزنا تأخير الظهر، فيخطب في وقت العصر ويصلي)<sup>(۱)</sup>.

دروسته نوێژی جومعه‌و عه‌سر بو‌ باران کۆبکریته‌وه‌، گهر جومعه‌ دوا‌بخریت بو‌ کاتی عه‌سر دروسته‌، وه‌کو دروسته‌ نیوه‌رۆ دوا‌بخریت، له‌کاتی عه‌سردا وتاری هه‌ینی ده‌دریت و نوێژ ده‌کریت.

شیخ مشهور حسن له‌ کتیبی (فقه الجمع بين الصلاتين ص ۲۷۷) ده‌لیت: (وأما إذا أدت الجمعة بعد الزوال... فيجوز الجمع بينهما ونص على هذا الشافعية وهو وجه المحتمل عند الحنابلة وبه كان يفتي شيخنا الألباني رحمه الله).

ئه‌گه‌ر نوێژی جومعه‌ پێش بانگی نیوه‌رۆ کرا<sup>(۲)</sup> ئەوا کۆ ناکریته‌وه‌

(۱) روضة الطالبين (۱/ ۴۰۰).

(۲) نوێژی جومعه‌ دوو کاتی هه‌یه‌ له‌ سوننه‌ت دا: پێش بانگی نیوه‌رۆ دوا‌ی بانگ.

له گه‌ڵ عه‌سر دا به‌لام له‌دوای بانگی نیوه‌رۆ کرا ئه‌وا بو کاتی پێویست کاتی له‌گه‌ڵ کاتی عه‌سر دا به‌کێکه‌و دروسته له‌گه‌ڵ نوێژی عه‌سر دا کۆبکریته‌وه، ئه‌مه‌ رای شافعییه‌کانه و رۆیه‌که له راکانی حه‌نبه‌لییه‌کان، وه به‌ دروست کۆکردنه‌وه‌ی نوێژی جومعه‌و عه‌سر شیخ ئه‌لبانی فه‌توای ده‌دا.

له‌به‌رامبه‌ر ئه‌م بو‌چوونه‌دا رای به‌هێزی مه‌زه‌به‌ی حه‌نبه‌لییه‌ خاوه‌نی (الإقناع في فقه الإمام أحمد) ده‌لیت: (لا تجمع في محل يبيح الجمع)<sup>(١)</sup>.  
جومعه کۆناکریته‌وه له‌گه‌ڵ نوێژی تر دا.

وه هه‌ر ئه‌م رایه شیخ (العثيمين) به‌هێزی ده‌کات و ده‌لیت: (لا تجمع العصر إلى الجمعة لعدم ورود ذلك في السنة ولا يصح قياس ذلك على جمعها إلى الظهر للفروق الكثيرة بين الجمعة والظهر... وأنه لا قياس في العبادة... أن الجمعة صلاة مستقلة منفردة بأحكام تفرق مع الظهر بأكثر من عشرين حكماً وهذه الفروق نمتنع أن تلحق إحدى الصلاتين بالأخرى... وقد وقع المطر الذي فيه المشقة في عهد النبي ﷺ ولم يجمع فيه بين العصر والجمعة. وأن الأصل في

(١) الإقناع لموسى الحجاوي (١/١٨٩)، وكشف القناع للبهوتي (٢/٢١).

العبادات المنع إلا بدليل (ما الدليل على جوازه؟) فلا يطالب من منع  
التعبد لله تعالى بشيء من الأعمال الظاهرة أو الباطنة، وإنما يطالب  
بذلك من تعبد به<sup>(۱)</sup>.

(وكذلك قال الشيخ ابن باز رحمه الله: فإنه لا يجمع إليها  
العصر...)<sup>(۲)</sup>.

نوێژی عهسر نابریت بولای نوێژی جومعه به کۆکردنه‌وه له‌به‌ر  
نه‌بوونی به‌لگهی سوننهت له‌سه‌ری، وه (قیاس) یش له‌سه‌ری ناکریت  
له‌به‌ر ئه‌وه‌ی (قیاس) له عیبادات دا نییه، وه نوێژی جومعه  
سه‌ربه‌خویه‌و تاکه‌و جیاوازه له نیوه‌پۆ به زیاد له بیست حوكم، ئه‌م  
جیاوازیانه هه‌وکاره ئه‌م دوو نوێژه بگه‌یه‌نریت به یه‌ك، له‌سه‌رده‌می  
پێغه‌مبه‌ری خوا ﷺ باران باریوه هه‌وکاری ئه‌رك بووه له‌گه‌ڵ ئه‌وه‌ش دا  
کو نه‌کراوه‌ته‌وه له‌گه‌ڵ عه‌سردا، وه ئه‌صل و بناغه له عیبادات دا  
نه‌کردنه‌و رێلیگرتنه بیجگه له بوونی به‌لگه نه‌بیّت (چ به‌لگه‌یه‌ك هه‌یه  
له‌سه‌ر دروستی؟) داوای به‌لگه له كه‌سیك ناکریت كه رێگر بیّت له

(۱) مجموع فتاوی ورسائل (۱۵/۳۶۹-۳۷۸)، الشرح الممتع (۴/۴۰۲).

(۲) مجموع فتاوی ابن باز (۳۰/۲۱۵) رقم ۵۹.

کردنی عیاده‌تییکی ناوه‌روکی یا دهره‌کی، به‌لکو داوای به‌لگه له که‌سیک ده‌کریت عیاده‌تی پی‌بکات. (ئه‌مه یاسایه‌کی ئوسولییه).

وه هه‌روه‌ها شیخ (ابن باز) یش هه‌مان رای هه‌یه.

ئهم بابته شوینی بیرو رای زانایانه (محل الإجتهااد)، وه هیچ به‌لگه‌یه‌کی (الصریح والصحیح) مان نییه بو‌یه کلابوونه‌وه‌ی بیجگه له تیگه‌یشتن و نزیکبونه‌وه‌ی له ماناو مه‌به‌ست و هاوشیوه یاساکانی شه‌رع نه‌بیته، ئه‌مه‌ش شایانی وه‌رگرتن و په‌ت دانه‌وه‌یه، وه کارکردن له‌سه‌ر رایه‌ک نابیتت بیته‌هوی دژایه‌تی و دووبه‌ره‌کایه‌تی.

به‌لام بیگومانین حیکمه‌ت و هوکاری خویندنه‌وه‌ی شه‌رع بو‌ ئهم بابته زانای ئهم گه‌له عبدالله ی کورپی عباس خو‌ی شایه‌تخالی کاره‌که‌ی پیغه‌مبه‌ر بووه ﷺ، وه هه‌ر ئه‌ویش ده‌برین و دارشتنی بو‌ داوه‌ته‌وه (کی لا یحرج أمته، أراد أن لا یحرج أمته) تاوه‌کو ئومه‌ته‌که‌ی توشی ئه‌رک گرانی و ناره‌حه‌تی نه‌بن.

به‌ رینلینگرتن له‌م کۆکردنه‌وه‌یه‌ی (عه‌سرو جومعه) به‌ دلنیایی هوکاری بار قورسی و ناره‌حه‌تی ده‌بیته، له‌به‌ر ئه‌وه‌ی ئهم کۆکردنه‌وه‌یه‌ی پیویسته به‌ دلنیاییه‌وه تا راده‌یه‌کی زور نوێژی عه‌سری ده‌که‌وینته مه‌ترسی که‌وتنه کاتی مه‌غریبه‌وه، ئهم کاره‌ش پێچه‌وانه

(مخالفة) ی شهرعی زیاتره تاوه‌کو کهوتنه (مخالفة) ی کۆکردنه‌وه‌ی له‌گه‌ڵ جومعه‌دا.

گهر (مسافر) رینگه‌ی پێدیریت نوێژی (جومعه) نه‌کات «لیس علی مسافر جمعة»<sup>(١)</sup> له‌به‌ر کارناسانی و نه‌هه‌شتنی قورسای، ئه‌وا رینگرتن له‌که‌سیک نوێژی (جومعه) ده‌کات و له‌گه‌ڵ عه‌سردا کۆیده‌کاته‌وه ئه‌سته‌مه.

وه له‌لایه‌کی تریشه‌وه (عدم الدلیل لیس دلیل عدم)<sup>(٢)</sup> نه‌بوونی به‌لگه به‌لگه نیه له‌سه‌ر نه‌بوون.

٥) نمونه‌ی چهند کاتیگ نوێژی تیدا کۆده‌کریته‌وه:

□. **سه‌فه‌ر:** له‌سه‌فه‌ردا بو‌رینگه ده‌کریت تا گه‌ه‌شتنی به‌شوینه‌که، له‌وه‌یدا بو‌کاتی پێویست ده‌کریت، وه‌کو له‌سه‌فه‌ری حه‌ج دا پێغه‌مبه‌ری خوا ﷺ له‌رینگادا کردوویه‌تی، وه له‌مینه‌دا نه‌یکردووه له‌پێش حه‌ج و دوا‌ی حه‌ج دا که هه‌ر له‌سه‌فه‌ردا بوون، به‌لام له‌عه‌ره‌فه‌و موزده‌لیفه‌دا کردوویه‌تی، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا، قَالَ: «كَانَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ

(١) صحیح الجامع الصغیر (٥٤٠٥)، الإرواء (٥٩٤). (٢) مجموع الفتاوی (٦/٦٢٤).

وَسَلَّمَ يَجْمَعُ بَيْنَ صَلَاةِ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ، إِذَا كَانَ عَلَى ظَهْرِ سَيْرٍ  
وَيَجْمَعُ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ»<sup>(١)</sup>.

ب. **بو‌ نه‌خو‌ش:** نه‌خو‌ش له‌ کاتی نه‌توانین و پێویستی دا ده‌توانی‌ت نوێژه‌کان کو‌ بکاته‌وه، له‌سه‌ر رپوایه‌ته‌که‌ی (ابن عباس): «أراد أن لا يخرج أمته» بو‌ لا‌بردنی قورسی و بارگرانی له‌سه‌ر ئومه‌ته‌که‌ی، له‌به‌ر ئه‌وه بارگرانییه‌کی ته‌واوه له‌سه‌ر نه‌خو‌ش به‌گشتی، بێجگه له نه‌خو‌شیه‌ک توانای هه‌لسوکه‌وتی له‌گه‌لدایه، زانایانیش له‌سه‌ر ئه‌م رایهن وه‌ک: (ابن الحجر، ابن تیمیة، نووي...)<sup>(٢)</sup>.

ج. **به‌فرو‌ بای ساردو به‌هیزو قورو چلپاو:** که هو‌کار بی‌ت له نه‌توانینی چوون بو‌ مزگه‌وت و له‌ده‌ست چوونی نوێژی جه‌ماعه‌ت، وه گه‌ر رپنگاکه‌شی قیرتاوو کو‌تکریت بی‌ت به هو‌کاری سه‌رماو سو‌له‌وه بی‌ت هه‌ر دروسته کو‌کردنه‌وه‌ی

(١) البخاري (١١٠٧)، وروایه ابن عمر رضي الله عنها (١١٠٦)، ومسلم (٧٠٣).

(٢) فتح الباري (٢٤/٢)، شرح مسلم للنووي (٥/٢٢٥)، مجموع الفتاوى (٥٨/٢٤)،

المغني لابن قدامة (٣/١٣٥).

نوێژه‌کان<sup>(١)</sup>.

ابن تیمیة رحمته‌الله ده‌لێت: (يَجُوزُ الْجُمُعُ لِلْوَحْلِ الشَّدِيدِ وَالرَّيْحِ الشَّدِيدَةِ الْبَارِدَةِ فِي اللَّيْلَةِ الظَّلْمَاءِ وَنَحْوِ ذَلِكَ وَإِنْ لَمْ يَكُنْ المَطْرُ نَازِلًا فِي أَصْحَ قَوِي الْعُلَمَاءِ وَذَلِكَ أَوْلَى مِنْ أَنْ يُصَلُّوا فِي بُيُوتِهِمْ بَلْ تَرَكُ الْجُمُعَ مَعَ الصَّلَاةِ فِي الْبُيُوتِ بِدَعَا مُخَالَفَةً لِلسُّنَّةِ... وَالصَّلَاةُ جَمْعًا فِي الْمَسَاجِدِ أَوْلَى مِنْ الصَّلَاةِ فِي الْبُيُوتِ مُفْرَقَةً بِاتِّفَاقِ الْأئِمَّةِ الَّذِينَ يُجُوزُونَ الْجُمُعَ: كَمَالِكٍ وَالشَّافِعِيِّ وَأَحْمَدَ)<sup>(٢)</sup>.

دروسته کۆکردنه‌وه‌ی نوێژ بوو قوراویکی زۆرو بایه‌کی به‌هێزی ساردو شه‌ویکی تاریک...، ئەمانه‌ گهر بارانیش نه‌باریت له‌سه‌ر رای به‌هێزی زانایان له‌پیش تره تاوه‌کو نوێژه‌کانیان له‌ماله‌وه بکه‌ن، نه‌کردنی کۆکردنه‌وه‌ی نوێژه‌کان (به‌جه‌ماعه‌ت) له‌مزگه‌وت و کردنی نوێژه‌کان له‌ماله‌وه به‌بی‌هاتن بوو مزگه‌وت داهینراوه‌و (بدعه‌) پێچه‌وانه‌ی سوننه‌ته‌، له‌سه‌ر رای کوی گشتی ئەو زانایانه‌ی رینگه‌ به‌ کۆکردنه‌وه‌ی نوێژ ده‌ده‌ن وه‌ک: ئیمامی مالک و شافعی و أحمد.

(١) الشرح الممتع (٤/ ٣٩٤). ته‌نانه‌ت ده‌لێت گهر سه‌رگه‌راو بی‌ت رینگای مزگه‌وتیش.

(٢) مجموع الفتاوی (٢٤/ ٢١)، الشرح الممتع (٤/ ٣٩٢).



د. (المستحاضة) خوینی نه‌خوشی له ئافره‌تان دا: گهر

ئافره‌تیک له‌دوای ماوه‌ی سو‌ری مانگانه خوینی به‌رده‌وام بوو  
ئه‌وه خوینی نه‌خوشییه، دوو ریگا هه‌یه:

١. هه‌موو نوێژیک خوی پاک بکاته‌وه و ده‌ستنوێژ بگریت و  
نوێژه‌کان له‌کاتی خوی دا بکات.

٢. وه‌ ریگه‌ی دوو هه‌میش کۆکردنه‌وه‌ی نوێژه، ده‌توانیت خوی  
بشوات بو‌ هه‌موو دوو نوێژیک و به‌ کۆکراوه‌یی بیانکات،  
وه‌کو پیغه‌مبه‌ری خوا ﷺ فه‌رمانی داوه به (همنه‌ی کچی  
جحش) «تَغْتَسِلِينَ حِينَ تَطْهَرِينَ، وَتُصَلِّينَ الظُّهْرَ وَالْعَصْرَ  
جَمِيعًا، ثُمَّ تُؤَخَّرِينَ الْمَغْرِبَ، وَتُعَجَّلِينَ الْعِشَاءَ، ثُمَّ تَغْتَسِلِينَ،  
وَتَجْمَعِينَ بَيْنَ الصَّلَاتَيْنِ، فَافْعَلِي، وَتَغْتَسِلِينَ مَعَ الصُّبْحِ  
وَتُصَلِّينَ، وَكَذَلِكَ فَافْعَلِي»<sup>(١)</sup>.

خوت بشو‌و نوێژی نیوه‌رو‌و عه‌سر به‌ کۆکراوه‌یی بکه، وه  
مه‌غریب بخره‌ له‌ عیشاو خوتی بو‌ بشو‌و به‌ کۆکراوه‌یی بیان که، وه  
بو‌ به‌یانیش خوت بشو‌و نوێژی به‌یانی بکه.

(١) الترمذی (٤٩٢)، وابن ماجه (٦١٨)، وأبو داود (٢٤٨)، وأحمد (٢٨٨٨٨، ٢٨٤٨٥).

٦) ئەو مەرجانە‌ی دانراوه بو کۆکردنه‌وه‌ی دوو نوێژ له (وجود العذر، الترتیب، الموالاة، النية...) به‌لگه‌یان له‌سه‌ر نییه بیجگه له العذر) نه‌بێت.

وه‌كو شیخ (عبد الرحمن ناصر السعدي) رَحِمَهُ اللهُ دهلێت: (والصحيح جواز الجمع إذا وجد العذر ولا يشترط غير وجود العذر لا موالاة ولا نية).

وه ابن تيمية رَحِمَهُ اللهُ دهلێت: (وَالنَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا كَانَ يُصَلِّي بِأَصْحَابِهِ جَمْعًا وَقَصْرًا لَمْ يَكُنْ يَأْمُرُ أَحَدًا مِنْهُمْ بِنِيَّةِ الْجَمْعِ وَالْقَصْرِ... وَالصَّحِيحُ أَنَّهُ لَا تُشْتَرَطُ الْمُوَالَاةُ)<sup>(١)</sup>.

كاتێك پیغه‌مبه‌ری خوا رَحِمَهُ اللهُ نوێژی به‌هاوه‌لانی کردووه فه‌رمانی نه‌داوه به‌ كه‌س نییه‌تی كۆکردنه‌وه‌و كورت كردنه‌وه‌ بینیت... وه‌ مه‌رجی به‌دوای یه‌كدا كردنیشی نییه‌.

وه‌ هه‌روه‌ها شیخ (العثيمين) رَحِمَهُ اللهُ له (الشرح الممتع) دا<sup>(٢)</sup> به‌هه‌مان شیوه‌ی ابن تيمية رَحِمَهُ اللهُ باس ده‌كات.

(١) مجموع الفتاوى (٣٢ / ٢٤).

(٢) الشرح الممتع (٤ / ٣٩٧ - ٤٠٧).

(٧) عن ابن عباس، عن النبي ﷺ قال: «من جمع بين الصلاتين من غير عذر، فقد أتى بابا من أبواب الكبائر»<sup>(١)</sup> (ضعيف جداً ومنكر).

هه‌ر که‌سیک دوو نوێژ کۆبکاته‌وه به‌بێ پاساو گه‌یشتو‌ته ده‌رگایه‌ک له ده‌رگا‌کانی تاوانه گه‌وره‌کان.

ئه‌مه ووته‌ی عومه‌ری کورپی خه‌تتا‌به ﷺ له نامه‌یه‌ک دا بۆ ئه‌میره‌کانی نوسیوه: (ثَلَاثٌ مِنَ الْكَبَائِرِ: الْجُمُعُ بَيْنَ صَلَاتَيْنِ إِلَّا مِنْ عَذْرِ وَالْفِرَارُ مِنَ الرَّحْفِ وَالتَّهَبِ). مجموع الفتاوى (٥٠ / ٢٤).

سیان له تاوانه گه‌وره‌کانه: کۆکردنه‌وه‌ی نوێژ به‌بێ پاساو، راکردن له روژی شه‌ر دا، تالانی.

ئیمامی عومه‌ر خو‌ی نوێژی کۆکردو‌ته‌وه له روژی باران دا<sup>(٢)</sup>.

سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ اسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْكَ

(١) الضعيفة (٤٥٨١)، ضعيف الجامع الصغير (٥٥٦٤)، ضعيف الترمذي (١٣٨)، ذكر ابن الجوزي في الموضوعات (١٠١/٢)، وضعفه البيهقي في سننه (١٦٩/٣)، والدارقطني في الضعفاء ص ٣٨، وضعفه ابن عبد البر في التمهيد (٢/١٩/٣).

(٢) مصنف عبد الرزاق (٥٥٦/٢).

## ناوه‌ڕۆك

### بابه‌ت

### لاپه‌ره

- پیشه‌کی ..... ۵
- کاته‌کانی نوێژ ..... ۹
- پاراستنی کاته‌کانی نوێژ ..... ۱۲
- به‌لگه‌کانی کۆکردنه‌وه‌ی نوێژ
- له‌ شوینی نیشه‌جی‌بوون دا (الخصر) ..... ۱۵
- ووته‌و کاره‌کانی هاوه‌لان و تابعین
- له‌سه‌ر کۆکردنه‌وه‌ی نوێژ ..... ۲۲
- ووته‌و رای زانایان ..... ۲۷
- حوکمی کۆکردنه‌وه‌ی نوێژ ..... ۳۵
- تییینییه‌کان ..... ۴۰
- ناوه‌ڕۆك ..... ۵۲